

**KUVIYUNUT ATUGAHUQUQTUT
UPALUNGAIYAUTIT**

CHARS-kut Ikaluktutiak Tahiq Hiniqtaqvia

Donald McLennan

Johann Wagner

Polar Knowledge Kanata
360 Albert St., Suite 1710
Ottawa, ON K1R 7X7

Fibruari 22, 2016

Titigat Hunaunit

Nakataani	Makpigaq
Nunap Atuqnianut Pilagut/Hanivaqhimayuq	3
Inigiya	3
Inigiyani	3
Inuk Kamayuq	3
Inuk Havalik Huliniinut Kuviyut Upalungaiyautit	3
Kuviyut Upalungaiyautit Atuliqvikhat	3
Unniqtutit Maniqami Inigiya	3
Hiniktaqvikmi Kuviyunut Atugakhat Ilulit	4
Tamaitnut Huliniit	4
Tugaqvikhat	4
Attataqhimayuq 1 Kuviyut Tuhaqhitit Tatatiqvia	
Attataqhimayuq 2 Inaani Nunauyaq	
Attataqhimayuq 3 Kaasiliq MSDS-ngi	
Attataqhimayuq 4 Puplak MSDS-ngi	

Inuit Nuna Avikhimania Nappaa: CB-20, CB-37, CB-M05, CB-M04, CB-M03

Ina: Tamna uuktugutauyuq hiniktaqvik talvanittuq 69° 12.905' N, 104° 51.117' W, iluani Ikaluktutiap aulattiviata nuna, ~14 kilaamitat Ungallaata Akitnaani talvanga hamlangata Ikaluktutiak, nunami mihaluqaqniqpiaqmi tahamani ungalaata hinaani Ikaluktutiak Tahiq. Naunaiyaiyit talvanittut hiniktaqvikmi havakniat talvani Ikaluktutiak Tahiq imaqaqniani (takulugu attataqhimayuq nunaayaq).

Inigiyani: Anginihaq Hanimun: 69°21'N, Mikinihaq Hanimun: 68°57'N
Anginihaq Tukimun: 105°19' W, Mikinihaq Tukimun: 103°36' W

Inuk Kamayuq: Donald McLennan
Ataniq Havagutitut Havakti, Munaqhityutit Naunaiyautit
Polar Knowledge Kanata
360 Albert St., Suite 1710
Ottawa, ON K1R 7X7
donald.mclennan@polar.gc.ca

Inuk Havalik Huliniinut Kuviyut Upalungaiyautit:
Donald McLennan, Johann Wagner, tamnaluniit Angulalik Pedersen,
Hiniktaqvikmi Havaktit Hivuliqtit, tuhaqhittiaqtai naamaktumik havakvit atuqlugit
ahinittuni hivayaut qangattaqhimayukkutluniit hivayaut.

Kuviyut Upalungaiyautit Atulivikhat: Juni 1–Aktuupa 31, 2016

Unniqtutit Maniqami Inigiya:
Havaktit piqutailu talvangaqtut Ikaluktutiakmin qayakkut Hantakkutluniit. Tamna hiniktaqvik pinguqtauniaq talvani uuktugutauyumi inikhani tahamani ungalaani himaani Ikaluktutiak Tahiq atulihagtutlugu Julai. Pingahut haviknik napagialgit tupiit (3 m x 4 m) nappaqtauniat, atauhiq niqhiuqviuluni, tamna aippa naunaiyaiviuluni, tamnalu pingahua tupiq hanalgutitut tutqumaviuluni. Ilagiplugit, tamna Ukiuqtaqtumi Naunaiyaivik Tunngaviat Nuktilaq Tagiumi-Inituqlituqat-Uyagaliqutit Havagutit nuktigaulaq naunaiyaivik (6 m x 2.5 m x 2.5 m) havaktitauniaq. Una nuktigaulaq naunaiyaivik hanahimayuq umiakkut uhityutauyunit, naunaiyaivikhalik imuyaqtunik iliqpiqaqhutik, uaqvik, ikumatyutiqaqhunilu malguknit anugimun qulliliqutitugutiknik tapkuatlu 15 hiqiniqmin qulliliqutitugutit. Tikitlugit 10 inungnut ukiuq tamaat tupiit atuqtauniat hiniktaqvikhat. Atauhiq tupiq atuqtauniaq anagiatuqvikhaq. Tahapkuat napayut nappaqtauniaq nunani nakuuyumik kkukvikhalikni (tuapaliaqniliit avaluhimayuni nauhimayunit).

Kaasilit tutqumaniat haniani hiniktaumaviup avataani 100 miitat talvanga kuugaqmin tahiqtutlu, mikiyuni, 20L kaasilingutini. Tamna uqhuqyuq iniaqniq maniqami, piqaqtumi mikiyumik avalluyaunia maqiyagipkutilikmik uqhuqyuq kivinikhanut. Malguk igininaqtunut kuviyut hanalgutai mihuktautitgit hunanik pihimayauniat talvani hiniktaqviup haniani uqhuqyuq tutqumaviani kuviyuqaqniqat. Ayuqnaittagangat, tamaita ilutunit iniaqniat 30m qulaani imaukkaktaqniuyumin, kivvihuqtauluni, ihuaqhaqlugitlu, manikhaqlugulu

ayyikkuhiqlugu avatigiyanut nunamun hivuani qimakniahaqlugu tamna hiniktaqvik.
Tatya MSDS-ngi pihimayauniat qitiqpahiktumi inigiyani (taiyani taphuma
hiniktaqvikmi hivuliqtuyup) piyaunginagialikni tamaitnit havaktiuyunit.

Mikhigiaqninut naptuyut iqakut, puqtuqni hunat agyaqtauyut hiniktaqvikmun
pihimayauniat amigaiqtaililugit, atuttikhaqlugitlu ayuqnaittagangat.

Hiniktaqvikmi Kuviyunut Atugakhat¹ Ilulit:

- 1 - 10' PIG® Hungayartuq Mihuktaut Hitakiqyuaq
- 4 - 48" PIG® Hungayartuq Mihuktaut Hitakiqyuaq
- 15 - PIG® Mihuktaut Tunngaviuyuq
- 2 - PIG® Mihuktaut Akit (PIL201)
- 5 - "Munagilugu – Qayagilugu Tiguttaqnia" Qipliqtut Iqagaulat Puukattait
- 6 – Angmagaulaittut Matuhimayut Titigaqutai
- 1 - Tiliugutit

Tamaitnut Huliniit:

Hivuagut kitutliqak kuvinahuquqnit tikitninitlu talvunga maniqami hiniktaqvik,
tamaita inuit talvani maniqami inigiyani ilittugipkagauniat tahapkuninga
atuqtakhanik ataani, naamaktumik atuqtakhat tiguttaqninut, tutqumanit,
kuvigaqnilu uqhukhat tugagakhatlu tuhagakhat kuviyuqarniqat.

Aturniqat kuviyuqaqnia talvani hiniktaqvikmi:

- Tuhaqhitni hiniktaqvikmi havaktit hivuliqtia kiviylumik inigiyani
pigiaqtittiyanganik tapkuninga kuviyunut upalungaiyautit
- Kuvipkangitlugit hunat imaqaqnit kukvigiyainut
- Atuqpiiaqitni avallugiyauyut attutiagiakhai nutqaqtitninik kitutliqak nuktiqni
uqhukhat
- Kuviyut mikiniaqtukhat piplugit mikiyuinaqnik tutqumayaqaqniat
inigiyauyumi, taimatut atuqlugit mihugautit hunat kuviyunut atuqtakhanittut
mihugautauninik
- Tuhaqhitlugu PCSP-kut atuqlugit nukgigaulat hivayauta
qangattaqhimayunutluniit hivayaut, tuhaqhipkaqlugitlu tapkununga
Kuviyunut Hivayaqvikhamun
- Tatatiqlugu tamna attataqhimayuq Nunavut Kuviyunut Tuhaqhit
Tatagihakhaq (piyaulaq talvani: <http://www.nunavutwaterboard.org>)

Tugaqvikhat:

Kuviyuqarniqat, tahapkuat havakvit **piyalgit** tugaqviunit:

PCSP-kut Qauhuittumi:

(867) 252-3872,
Atuqluguluniit uqagutaulaq naalaut

¹ Kuviyunut hanalgutit piqaqtitat tapkuat PCSP-kut

24-ikagat Nunavut Kuviyunut
Hivayaqvia:

(867) 920-8130 Hivayauta,
(867) 873-6924 Fax-kut

Peter Kusugaq,
INAC-kut Aulattiya maniqami
aulatyutinut:

(867) 975-4295 Hivayauta,
(867) 975-6445 Fax-kut

Avatiligiyit Kanatami Iqaluitni:

(867) 975-4644

Timingat Iqaluligiyit Tagiuqmiutaligiyit,
Qitiqpani tamnalu Ukiurtaqtuq
Avikhimani Aapisia

(519) 383-1813 Hivayauta,
1(866) 290-3731 Akiittuq

Kitikmeot Inuit Katutyiqatigit

(867) 983-2458